

Sample for Reference Purposes Only. Forms have bilingual format for your convenience, but must be completed and filed with the court in English. 表格样本, 仅供参考. 为了提供便利, 表格采用双语格式, 但向法院提交的表格必须用英语填写。

Mark this box if this form contains Restricted Information.

如果本表单含受限信息, 请勾选该框。



CIRCUIT COURT FOR _____, MARYLAND
巡回法院 _____, 马里兰州

City/County
市/县

Located at _____ Telephone _____
地址 _____ 电话 _____

Court Address
法院地址

Case No. _____
案号 _____

Plaintiff/Judgment Creditor
原告/判决债权人

vs.
诉

Defendant/Judgment Debtor
被告/判决债务人

Street Address
街道地址

Street Address
街道地址

City, State, Zip
市、州、邮政编码

Telephone
电话

City, State, Zip
市、州、邮政编码

Telephone
电话

Plaintiff/Judgment Creditor Attorney
原告/判决债权人律师

Street Address
街道地址

City, State, Zip
市、州、邮政编码

Telephone
电话

SERVE ON:
送达: _____

Garnishee
第三方债务人

Serve by Sheriff/Constable
由警长/警员送达

Serve by Restricted Delivery Mail
通过邮寄给指定人员邮件送达

Serve by Private Process
由专人送达

Street Address
街道地址

City, State, Zip
市、州、邮政编码

REQUEST FOR WRIT OF GARNISHMENT OF PROPERTY OTHER THAN WAGES

下达非工资财产扣押令申请

(Md. Rule 2-645 and 2-645.1)

(《马里兰州规则》第 2-645 和 2-645.1 条)

If this submission contains Restricted Information (confidential by statute, rule, or court order) you must file a Notice Regarding Restricted Information Pursuant to Rule 20-201.1 (form MDJ-008) with this submission, and check the Restricted Information box on this form.

如果呈件中包含保密信息(根据法规、规则或法院命令保密), 您必须在提交此材料的同时提交一份《根据第 20-201.1 条规则有关受限信息的通知》(MDJ-008 表), 并勾选表格上的“受限信息”方框。

Action in:

行动:

Attachment Before Judgment
判决前附件

A judgment was entered in this case on _____, _____
Month/Day Year

本案判决日期为: _____, _____
月/日 年

THE AMOUNT NOW DUE on the judgment is as follows:
目前应付的判决金额如下:

\$ _____ Original amount of judgment principal (excluding costs, interest, and attorney's fees)

\$ _____ 原判决本金 (不包括法院费用、利息和律师费)

\$ _____ Plus pre-judgment interest on \$ _____ at _____% for the
time period from _____, _____ to _____, _____
Month/Day Year Month/Day Year

\$ _____ 外加 \$ _____ 按利率 _____% 产生的判决前利息,
计息期为 _____, _____ 到 _____, _____
月/日 年 月/日 年

\$ _____ Plus court costs due, including this writ

\$ _____ 外加应付法院费用, 包括本令状

\$ _____ Plus additional costs/fees awarded

\$ _____ 外加判定的附加成本/费用

\$ _____ Plus post-judgment interest on \$ _____ at the contractual rate of _____%
for the time period from _____, _____ to _____, _____
Month/Day Year Month/Day Year

and/or at the legal rate of _____% for the time period

from _____, _____ to _____, _____
Month/Day Year Month/Day Year

\$ _____ 外加 \$ _____ 按合同利率 _____% 产生的判决后利息,
计息期为 _____, _____ 到 _____, _____
月/日 年 月/日 年

和/或按法定利率 _____% 产生的判决后利息, 计息期为 _____,
月/日

_____ 到 _____, _____
年 月/日 年

\$ _____ Plus attorney's fees awarded by the court

\$ _____ 外加法院判定的律师费

\$ _____ Less total post-judgment credits

\$ _____ 减去总判决后已付金额

\$ _____ **TOTAL DUE ON JUDGMENT**

\$ _____ **基于判决的总应付金额**

Plaintiff requests that a writ of garnishment be directed to the garnishee.
原告请求向第三方债务人下达扣押令。

Date
日期

Signature of Plaintiff/Judgment Creditor/Attorney
原告/判决债权人/律师签名

Attorney Number
律师编号

Telephone Number
电话

Fax
传真

Printed Name
楷签

E-mail
电子邮箱

Street Address
街道地址

